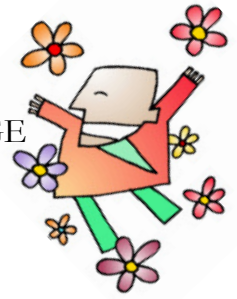




Enfoque en la familia



Boletín informativo del Programa de Intervención Temprana DDI VANTAGE

Enfoque en el personal

Mayo de 2011 Calendar of Events

Jewel Morgan



Las personas que visitan la Oficina Este reconocerán a una fabulosa Secretaria de Registros del Programa, Jewel Morgan. Aun cuando ella esté extremadamente ocupada, su

naturaleza alegre, atenta y profesional es una inspiración para las familias y los colegas.

Desde 2006, Jewel ha sido la persona a quien todos acuden con preguntas que surgen sobre la entrada de datos, el cumplimiento de requisitos y los expedientes de los niños. Sus ideas han sido de gran valor con relación a los formularios, la tecnología y el desarrollo de la base de datos. Jewel es integrante del Comité de Formularios y del Grupo de Utilización de la Tecnología. No es una sorpresa el hecho de que ella también se encargue del mantenimiento del servidor de las computadoras de DDI VANTAGE.

Jewel se fija en la exactitud de los expedientes de los niños y supervisa la correspondencia que entra y sale para casi la mitad de los niños que reciben servicios de intervención temprana en DDI VANTAGE. Ella conoce a muchas familias y le gusta tener interacción con quienes reciben servicios en la Oficina Este. Su nombre, Jewel [Joya], es muy apropiado para ella, porque como empleada ella es una verdadera "joya".

~ Marsha Johnson,
Coordinadora de Cumplimiento
de Normas

Mayo de 2011

Mayo 10

Aprender mediante el juego y la música
Oficina Oeste 5:00 - 6:00 p.m.
Lleve a su hijo(a) a esta clase.
801-957-0855

Mayo 12

Habilidades para aprender a leer/Hora de contar cuentos
Oficina en Tooele 9:00 - 10:00 a.m.
Lleve a su hijo(a) a esta clase.
435-833-0725

Mayo 13

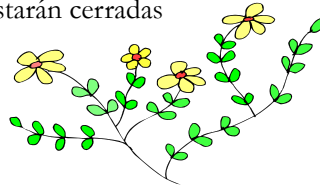
Aprender mediante el juego y la música
Oficina Este 12:00 - 1:00 p.m.
Lleve a su hijo(a) a esta clase.
801-266-3939

Mayo 17

Habilidades para aprender a leer/Hora de contar cuentos
Oficina en el Condado de Duchesne 11:00 a.m. - 12:00 p.m.
Lleve a su hijo(a) a esta clase.
435-722-3008

Mayo 30

Día de los caídos en la guerra
Las oficinas de DDI VANTAGE estarán cerradas



Junio de 2011

Junio 8

Disciplina positiva
Oficina Este 5:00 - 6:00 p.m.
Hay guardería, por favor llame con por lo menos 24 horas de anticipación.
801-266-3939

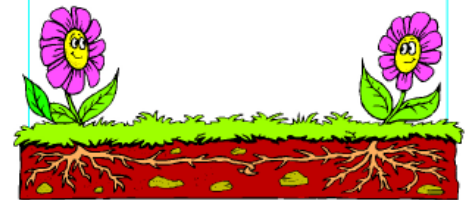
Junio 9

Yo y mi chico (Me & My Guy)
Oficina en Tooele 9:00 - 10:00 a.m.
Lleve a su hijo(a) a esta clase.
435-833-0725

Junio 15

Taller para enseñar a los niños a ir al baño
Oficina Oeste 5:00 - 6:00 p.m.
Hay guardería, por favor llame con por lo menos 24 horas de anticipación.
801-957-0855

Junio 16
Día de actividades para la familia en la granja "Wheeler Farm". Adentro encontrará más detalles.



Junio 18

Actividad para el fortalecimiento de los papás y las familias (Building Up Fathers and Families o B.U.F.F.)
Llame al 801-268-0056 para obtener más detalles.

Junio 21

Disciplina positiva
Oficina en el Condado de Duchesne 11:00 a.m. - 12:00 p.m.
Hay guardería, por favor llame con por lo menos 24 horas de anticipación.
435-722-3008

Enfoque en el desarrollo

Atención por favor

Tres de cada 1.000 bebés nacen con un impedimento auditivo, lo cual hace que éste sea el defecto de nacimiento más común en los Estados Unidos. Los niños con pérdida auditiva tienen atrasos en el lenguaje, el aprendizaje y el habla. La pérdida auditiva puede ocurrir a cualquier edad. La detección temprana es vital para el tratamiento correctivo, y los padres deben consultar con su pediatra inmediatamente si está sucediendo lo siguiente con el niño:

- Responde solamente al habla cuando puede verle la cara a la persona que le está hablando.
- No habla ni está haciendo sonidos apropiados para su edad.
- No responde a los sonidos repentinos fuertes mientras está despierto.



El Programa de Intervención Temprana de DDI VANTAGE trabaja en sociedad con las Escuelas de Utah para

Sordos y Ciegos (Utah Schools for the Deaf and Blind, o USDB, por su sigla en inglés) y con el Programa para Padres y Bebés (Parent Infant Program, o PIP, por su sigla en inglés) para prestar servicios a los niños que tienen impedimentos auditivos. El Programa para Padres y Bebés se esmera por ofrecer servicios de intervención temprana y coordinación, incluyendo lo siguiente:

- Apoyo para los padres y las familias en sus esfuerzos por entender la pérdida auditiva o de la vista de su hijo.
- Información, capacitación, modelos y consultas para que los padres y las familias entiendan mejor las necesidades únicas de su hijo.
- Oportunidades para que las familias creen redes para conocer a otras personas que tienen hijos con impedimentos auditivos o de la vista.
- Recursos e instrucción diseñados para ayudar a los niños con impedimentos sensoriales para que alcancen su potencial más alto en preparación para seguir adelante con su educación.



Enfoque en la salud y la seguridad

Medidas de seguridad para jugar con las mascotas



Los perros, los gatos, los hámsters, los peces y otras mascotas son como las personas: están contentos la mayor parte del tiempo, pero si algo los altera, los hace enojar o los asusta, a menudo ellos se lo hacen saber a uno. Las personas por lo general hablan o gritan cuando están alteradas, pero como las mascotas no hablan, a veces muerden o rasguñan para expresar lo que sienten.

El cumplir con estas medidas de seguridad protegerá a sus hijos cuando estén cerca de algún animal:

- No moleste al gato ni al perro tirándole de la cola o de las orejas.
- Nunca moleste a la mascota mientras esté durmiendo.
- Nunca moleste a la mascota mientras esté comiendo. No le quite la comida, ni le haga bromas con un pedazo de comida.
- No le quite al animal los juguetes ni se los ponga fuera del alcance.
- Nunca trate de acercarse a una mascota que está con sus bebés. Las madres protegen mucho a sus hijos y a menudo muerden para que las personas no se acerquen.
- Si va a levantar al animal, hágalo lentamente sosteniéndolo por debajo del estómago.
- Si uno está en casa de un amigo, hay que aplicar estas mismas reglas más una adicional: Siempre pídale permiso al amigo para acariciar o para cargar la mascota de él. Si su amigo dice que está bien que lo haga, muévase lentamente y deje que el animal le olfatee las manos primero.

De vez en cuando los animales muerden o rasguñan. Si el animal muerde o rasguña a su hijo, cuide de la herida rápidamente. Aun los rasguños pequeños pueden causar complicaciones, especialmente infecciones. Trate la herida con primeros auxilios básicos y llame a su médico para averiguar si su hijo debe recibir antibióticos, un refuerzo de la vacuna contra el tétano, o en raros casos una vacuna contra la rabia. Si un animal desconocido o salvaje ha mordido o rasguñado a su hijo, llame al Servicio de Control de Animales, pero no trate de capturar al animal usted mismo. Busque atención médica si ocurre lo siguiente:



- La herida no deja de sangrar después de haber aplicado presión directa por 10 minutos.
- La herida parece ser profunda o hay lesiones severas.
- El animal que ha atacado es vagabundo o salvaje o tiene un comportamiento extraño.
- El mordisco o el rasguño se pone rojo, caliente o inflamado o le sigue aumentando el dolor.

~Adaptado de KidsHealth.org

.....
¡Acompáñenos! Día de actividades para la

16 de junio de 2011 en la granja "Wheeler Farm", 6351

Debido a la **fabulosa** participación que tuvimos el año pasado, h

**Paseo en un vagón
lleno de heno**

Pintura de la cara

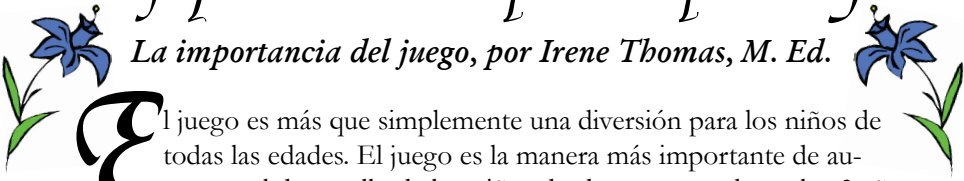
Casa inflable pa

¡Lleve a toda la familia y part

.....

Enfoque en el enlace para el aprendizaje

La importancia del juego, por Irene Thomas, M. Ed.



El juego es más que simplemente una diversión para los niños de todas las edades. El juego es la manera más importante de aumentar el desarrollo de los niños desde que nacen hasta los 3 años de edad y después. Cuando un niño está jugando, todo en el cerebro se ilumina. Cuando un niño empieza a jugar, se estimula la actividad en el cerebro y se despierta el desarrollo en todas las áreas.

El juego pone en acción los cinco sentidos que son esenciales para el desarrollo. El cerebro se desarrolla y crece más durante los primeros 3 años de vida y es vital que los niños reciban el estímulo del cerebro mediante el juego. Mientras el niño juega se desarrolla el aspecto social, emocional y cognoscitivo. Los niños aprenden a manejar el estrés mediante la actividad. Sin jugar, el niño se puede deprimir con un sentido de aburrimiento y letargo.

Durante el primer año de vida, los juegos como dar palmadas al compás de la música son de gran beneficio para el desarrollo. El niño aprende a hacer gestos, lo cual es una forma de comunicación. Él aprende ritmo y patrones y esto es esencial para aprender el lenguaje. Estas actividades le enseñan al niño acerca de las emociones, lo cual aumenta las habilidades sociales, cognoscitivas y de lenguaje. El juego espontáneo, no estructurado, con otros niños al llegar a los 2 años de edad aumenta la interacción, el comportamiento y las habilidades sociales. Las habilidades de lenguaje y comportamiento aumentan a medida que el niño juega con otras personas.

La risa es también esencial para el desarrollo. Al llegar a los 4 meses ya todos hemos aprendido a reír. El reír reduce el estrés y la ansiedad. La risa estimula el lóbulo temporal derecho del cerebro, el cual procesa el significado de las palabras y el habla. La motivación aumenta cuando el niño se ríe. La risa también aumenta la creatividad, las habilidades físicas, emocionales y cognoscitivas. El reír regula la interacción social con otras personas y reduce la agresión. Otros beneficios de la risa y del juego son los siguientes: atención a las labores, toma de decisiones, resolución de problemas, habilidades de lectura, vocabulario, desarrollo de una actitud positiva y de una imagen positiva de sí mismo, resolución de conflictos, energía y motivación. Ante todo, el comportamiento de los niños mejora cuando aprenden a reír y a jugar apropiadamente.

Platón dijo, "Uno puede descubrir más acerca de una persona en una hora de juego que en un año de conversación". La mejor manera de llegar a conocer a su hijo es mediante el juego. ¡Diviértase jugando y riendo con su hijo todos los días!

Enfoque en la comunidad

Apojo local

Familias de Utah Afectadas por el Síndrome de Down (Utah Families Touched By Down Syndrome) – Este grupo une a las familias de Utah que se han visto afectadas por el síndrome de Down. Éste es un sitio donde las personas pueden hacer preguntas, compartir experiencias, apoyarse mutuamente y ojalá establecer amistades duraderas. Al organizar este grupo, tenemos la esperanza de que sea más que un grupo que se comunica por Internet. Esperamos que las madres se reúnan para que los niños jueguen, que ellas tengan noches de actividades juntas, actividades con la familia y mucho más. ¡Es un sitio donde compartimos nuestras semejanzas, celebramos nuestras diferencias y creamos amistades duraderas! Para unirse al grupo, visite el sitio web health.groups.yahoo.com/group/UFTBDS/.

Centro para Padres de Utah (Utah Parent Center)

- La misión del Centro para Padres de Utah es ayudar a los padres a ayudar a sus hijos que tienen discapacidades a vivir incluidos y a tener una vida productiva como miembros de la comunidad. Logramos nuestra misión al proveer información correcta, apoyo empático entre iguales, capacitación valiosa y defensa eficaz basada en el concepto de la ayuda mutua entre los padres. El Centro para Padres de Utah se estableció en base a la filosofía de que los padres son socios con pleno derecho en el proceso de tomar decisiones que dirigen el cuidado y los programas para sus hijos y, como tales, pueden ofrecer apoyo significativo a otros padres que se encuentran en situaciones similares. El Centro para Padres de Utah ofrece gratuitamente capacitación, información, referencias y ayuda para los padres y los profesionales mediante consultas individuales, talleres y presentaciones. Llame al 801-272-1051 o visite el sitio web www.utahparentcenter.org.



familia - ¡Reserve esta fecha!

S. 900 E. de 10:00 a.m. -12:30 p.m.
hemos ampliado las actividades y el evento.

ra brincar

Refrigerios

icipa con nosotros en junio!



Payasos



DDI VANTAGE, Inc.
565 East 4500 South, Ste A-220
Salt Lake City, UT 84107

Non-Profit Org.
U.S. Postage
Paid
SLC, UT
Permit No. 6770

Return Service Requested

Place Label Here

Con mucho gusto aceptamos sus donaciones voluntarias. También agradecemos las donaciones en especie, tales como artículos de bebé, pañales y juguetes nuevos. ¡Gracias a todos aquellos que han donado a nuestra agencia! ¡Los apreciamos!

Sírvase aceptar mi donación de \$ _____ para el Programa de Intervención Temprana DDI VANTAGE.
 Fecha: _____ Nombre: _____ Nombre del niño/a que está inscrito: _____
 Dirección: _____ Teléfono: _____

**** Su generosa donación estará disponible directamente para beneficiar a los niños y las familias que reciben los servicios del Programa de Intervención Temprana DDI VANTAGE.**

Editora: Charlene Todd • Correo electrónico: ctodd@ddivantage.org • Teléfono: (801) 266-3979 • Sitio web: www.ddivantage.org
 DDI VANTAGE es un empleador que ofrece igualdad de oportunidades y no discrimina en contra de sus empleados ni sus clientes en base a la raza, la religión, el género, la edad, la nacionalidad de origen, la afiliación política o la discapacidad.

Ubicación de las oficinas de Intervención Temprana DDI VANTAGE

Este:	Oeste:	Condado de Tooele:	Condado de Duchesne:
3950 S. 700 E. Ste 101	3540 S. 5600 W.	165 S. Main Ste 200	187 W. Lagoon St.
Salt Lake City, UT 84107	West Valley City, UT 84120	Tooele, UT 84074	Roosevelt, UT 84066
(801) 266-3939	(801) 957-0855	(435) 833-0725	(435) 722-3008

